

# **КОМСОМОЛОНЬ ВАЙГЯЛЬ**

Сембе мастороны пролетариятне, пуромада маре!

ЛИСЕНЬДИ V-це КИЗОСЬ

ВЛКСМ-нь Мордовский  
обкомть и Саранскяень  
горкомть газетасна

Адрессы: г. Саранск, ул. Ленина 11,  
телефон № 1—72.

СЕНТЯБРЬТЪ  
5-ЦЕ ШИСТОНЗА  
1937 КИЗОНА  
98 (472)

Лисеньди ковти 12-кетъ.



МАССР-нь Советтнень Чрезвычайнай II це с'ездть делегатонза приветствовандайтъ демонстранттнень.

## **МОРДОВСКИИ НАРОДТЬ ОЦЮ РАДОСТЕЦ**

Мордовский республикань од ломатьтне и сембе Мордовский народсь великий радостьса васьфтезь Мордовский Автономнай Советский Социалистический Республикаты Конституциянь примаманц.

МАССР-нь Конституциясь, конац ащи детишакс Великий Сталинский Конституциянь, тийсь итог сянды, мезе сатсь мордовский народсь Великий Коммунистический партиять и человечествовать величайшай гениенц Сталин ялгаты руководстванц вельде.

Великий Октябрьский Социалистический революциясь максозень народти аф аныцек политический свободатнень, но и материальной богатнень.

Конституциянь кемекстама шить Мордовский народсь васьфтезе величайшай достиженияса. Крестьянский хозяйстванц питай сембе сувасть колхозу. Колхознай паксятнень лангса работайхть тьожятъ тракторхт, комбайнат, жаткат и лия сложнай машинат. Строяфт и строявихть крупнай предприятия. Эрь кизоста касы и касы Мордовский республикань трудяйхнень грамотностьса. Тя кизоня машфтови неграмотностьсь, школьной возрастса сембе идьтне улихть фатяфт тонафнемаса начальнай, афполнай средняй и средняй школаса.

Шгоба шарьхкодемс минь Великий Сталинский радостнай и счастливый эпохонькень величайшай значениянц, мзярда трудяй ломатьтненьди максфт величайшай прават: трудти, ваймамат, тонафнемат и лият, эряви содамс, што капиталистический странатнень эзга трудяй ломатьтнень тяфтама правасна аш.

Капиталистический обществатынь оцю преступленияц ся, што сон нельгезе ломаньт значениянц и тиезе ломаньт товаркс. Буржуазиясь явштозень ломаньт виенц и способностенц, значениянц и талантонц и тиезень синь мишерьде-ва вешакс.

Аныцек минь социалистический странасонк граждантиеньди максфт великий прават, конатнень вельде ломаньт арась настоящай ломанькс. Аныцек социализмась максозе трудяй народти радостьть и весельять.

Мордовский народть пяк оцю гневом и ненавистец троцкистско-бухаринский гадинатнень лангс. Нят презренный бандиттне йоразь мимс минь странанькень фашисттненьди, синь йоразь шарфгомс минь страназнок капиталистический рабствать. Но троцкистско-бухаринский бандати ашезь удаля и мзярдонга аф удаля тиемс эсь гнуснай тевонц. Великий советский народсь, рабочий классть мощный диктатурац люпштазень гадинатнень шееркс. Комсомольский организациятне нинга сядонга вярйкепедьсазь революционной бдительностьть, пощадафтома машфтсазь троцкистско-бухаринский бандиттнень, буржуазнай националисттнень и лия гадинатнень коряньснонга.

Тейнек, од ломатьтненьди и Мордовиянь сембе народти, Мордовский Автономнай Советский Социалистический Республикань Конституциять примаманц значениянц пяк и пяк оцю. Вль мордовский народти макссь равноправия аныцек Советский Властьсь.

Революцияда инголе Мордовский народсь ульсь афграмотнай и афкультурнай, пяк униженнай и оскарбленнай. Великий Октябрьский Социалистический Революциясь, коммунистический партиять руководстванц вельде Мордовский народось получазень материальной и культурнай богатнень и минь пользуемс синь мархтост, кода и сембе Великий Советский народсь.

Сяс и минь кельксаьк Великий коммунистический партиять, беспрельдно кельксаьк народонь величайшай вождьт, минь кельгома учителенькень и другонькень Сталин ялгаты.

## **ТАСС-ТЬ СООБЩЕНИЯЦ**

Августть 30-це шистонза, 22 частста, советский теплоходсь „Тимирязев“, конац мольсь Кардиф английский портста Порт-Саиду, ульсь ваяфтф кафта торпедаса Алжирть эзда восток шири 120 километрат вастти. Экипажсь мянц ваямода кафта шлюпкаса, конат ульсь сьвфт местнай калонь кундихнень буксирса и ускфг августть 31-це шистонза 2 частста Делис портти. Парижса СССР-нь полпредствать лемс радиотелеграммаса „Тимирязевть“ капитаноц Рындюк пачфтсь куля теплоходть ваяманц колга, конань ваямац ульсь вызваннай подводнай лодкань на-

падениять мархта, а тяфтажа ульсь пачфтф сембе экипажть спасениянц колга, и эняльдсь пачфтемс тя кулять Москву.

Бандитизмань беспримернай актсь, конань тиезь фашисттне СССР-нь торговой флотонь суднати, конац мольсь Англияста Порт-Саиду коммерческий груз мархта, кепси величайшай негодования СССР-нь граждантиень и сембе мираса честнай ломатьтнень ширьде. Советский правительствась расследовандакшнесыня тя гнуснай преступлениять сембе обстоятельствомон ответственнай решениянь примамать инкса.

## **Испанияса фронттнень эзга**

Восточнай фронтса республиканский войскактнень сатфксон

Мекельдень шитнень эзда Испанияста сообщениятне свидетельствовандайтъ республиканский армиять восточнай (Арагонский) и южной фронтть кой-кона участканзон эса оцю сатфксонзон колга.

Восточнай фронтса положениясь няфневи тяфтания. Фронтонь центракс ащи Сарагосась. Республиканский войскактне лама пунктова мекельдень шитнень шаштсть ингели 15 километрас, занямок стратегический ширьде важнай ниле пункт, сяконь йоткса Кинтотъ, конац ащи Мадрид—Барселона машинакить лангса.

Марнек железнодорожной сообщениять, конац содондсы Сарагосотъ Уэскачь марта, керсезь республиканецне. Сарагосась путф республиканский батареятнень ар-

тиллерийский толснон угрозанц алу.

Восточнай фронтонь крайняй южной участкаса республиканский войскактне сувасть Бельчитев. Военнай трофейхне, конатнень фатязь республиканецне наступлениянь пинста, пяк эрявикст; фатяф 2500 винтовкада лама, 60 шка пулеметт, 13 орудият и противотанковой кафта пушкат. 3 тьожаньда лама ломатьт сьвфт пленц.

Пленнайхне азонткшесазь республиканский войскактнень наступленияснон коряс мятежникинь командованиять оцю тревоганц колга. Мятежникине срочнайста йотафнихть Сантандерский фронтста восточнай фронту 60 тьожатъ солдатт и 60 самолетт Сей жа кучсеви итальянский пехотнай дивизиясь „равжа стрелат“. (ТАСС).

## **60 кизоса ударница**

Оцяду велень „Валда эряф“ колхозса 1-це бригадаса колхозница Мария Яскина ялгась работай колхозса пяк честнайста и добросовестнайста. Сьоронь урядамста норманц пашкетькшнеле ламода вельф.

Яскина ялгась сьоронь нумста

тарвазса эрь шиня нушендсь 16 крестецт, конатнень соньць нусыне, соньць и каннесыне крестецс. А вль Яскина ялгати топодьсь ви 60 кизот.

Н. А. Антонов.

Ширингушский р-н.



## Од теплоходонь строямс максозь фкя шинь зарплатаснон

Сентябрь ковть 3-це шистонза МКСХШ-нь студенттнень, преподавательхнень и рабочайхнень йоткса ульсь йотафтф митинг „Темиряев“ теплоходть ваяфтоманц колга. Студенттне, преподавательхне, рабочайхне и служащайхне кода фкя азсть оцю злоба и ненависть германский и итальянский фашистский пираттненьди.

— Минь странаньке руководимай Ленинонь и Сталинонь партиянц мархта непобедимай!—кортайхть синь.

Студенттне, преподавательхне, рабочайхне и служащайхне обратилсь эняльксса партияти и правительствати тиёмс аф фкя од теплоход. Сембе студенттне, преподавательхне, рабочайхне и служащайхне максозь од теплоходонь тиёмс фкя шинь зарплатаснон.

М. Сайгин,

## Районнай активонь пуромксса

Августть 16-це шистонза Ельникова районца йотафтф открытай партийно-комсомольский и профсоюзный активонь марстонь пуромкс. Парт. кабинетонь заведующайсь Ширчков ялгась тийсь доклад РСДРП(б)-нь 6-це с'ездть исторический значениянц колга.

Докладта меле макссесть лама кизефкст, выступили пренияса.

Тя пуромкста меле районнай активсь ульсь кучф велетненьди, штоба леадомс партийно-комсомольский организациятненьди РСДРП(б)-нь 6-це с'ездть исторический значениянц азонткшнемаса, П. К.



ПРИВЕТ  
ВЕЛИКОМУ  
СОЮЗУ ССР!

СНИМКАСА: Изогизть плакатон (работась художникъ В. Корецкий). „Привет ССР-нь Великой Союзи“, Великий Пролетарский Революция 20-це годовщанцы.

Репродукциясь А. МЕЖУЕВЪ (Сюзфот).

## Сьоронь урядамась моли валом

Дубаева велень „13 октября“ колхозса сьоронь урядамась моли кальдявста.

Кепетьксоньди: лядеме машинатненьди ульсь путфт ломатът, ко-

нат несоответствуют эсь тевозост. Самосброскати машинистокс путфоль Лапшинц П. В., конац эршина синнекшнеше машинать А. Ширенгушенъ р-н.

## Л. ЗАКОВСКИЙ.

1-це рангон государственной безопасности комиссаръ,  
Ленинградский областть эзга  
НКВД-нь управления начальниксъ.

## Иностраннай разведывательнай органтнень и синь троцкистско-бухаринский агентураснон некоторай методснон и приемснон колга\*)

Тя организациясь руководил Повелич, конац кодама повсь партиаста кочказень Ренехутнень, ломатътнень, конат эсь времастонза принимандакшнесть участия Болгариять и Югославиять политический эряфсонза. Сон организовандась „убийца-клуб“, конань эсалуондовсь несколько десятка ломатът. Синь мезевок лия ашест тиенде, кода анышек тренировандакшнесть лянцендемаса, анокласть эстиест ложной документт али синьц на документтнень тиендестъ. Эрявикс пингста тя али тона иностраннай разведкатнень заданияснон коряс синь тиендестъ террористический акт. Тяфта синь шавозъ Бартуть и Александр корольть. Мзярда ня

\*) Ушедксонц ваность 72—93-це №№ эзда.

террористтнень границать лангста кундазъ и кармасть изоблачандама, то тя Повеличсь йотась Италия, коса сон ащесъ инь оцю покровительствань ала. Аф вестъ ня террористне йорастъ йотафнемс эсь работаснон Советский Союзть территориязон лангса, но ульсь эсь времастост разоблаченнайхть и уничтоженнайхть.

1936-це кизоня Ленинградса ульсь арестовандаф болгаронь троцкистский террористический группа: Христов, Читалиев, Павлов и лият. Нят троцкистне-террористне работась иностраннай разведкатъ заданиязон коряс. Тест ульсь максф задания тиёмс террористический акт Коминтернань руководителхнень каршес. Синь вожаксна ульсь нейкий Пав-

ловсь, конац инголи участвовандась „тесняковонь“ революционной движенияса („Тесняк“ — тя социал-демократонь революционной партия, конац сувань 1919-це кизоня Коминтерна и арась Болгарияз компартиякс).

Павловсь лама кизот Болгариянь компартияса занимадакшнесть фракционный, раскольнический работаса, примыкандакшнесть троцкисттненьди.

Сон валонзон коряс, сон ламоксть подвергался арестс, а сядя меле поступандась болгарский политический полицияз службама. Политический полицияз заданиязон коряс сон тя странаса погубил аф фкя революционер. Рейхстагть колга судебнай процессть правалдонза меле, мзярда гестапось ульсь вынужденнай разрешеннай Димитров ялгать нолдам Советский Союзу, фашистне немогли кирьдемс пощечинать, конанц максозе теест Димитров ялгась, и шарфтсть мяль лезксонкса троцкисттненьди - террористтненьди. Германский разведкась Софиясь фкя официальнай представителень вельде тиенди соткс Болгариясь террористический организациянь руководительть некий Д-ть мархта и сявонцы службама террорист Павловть, штоба перебросить сонь эмигрантонь туфталса Совет-

## Ученикнень васьфтезь атак ремонтировандак школаса

Минь велесовок ученикнень васьфтезь атак ремонтировандак школаса.

Школань вальмятне колсефт. Партаине аф сатыхть, учебнай пособият аш, побелка школоти атактик.

Тя безобразиясь лиссь, сяс штошколань заведующайсь Егоров ялгась кизонь перьф школать ширес ашесъ варжаксне. Надьясь, штошколати сембе ремонтть тийсь велень советсь. Велень советсь ваномок, што кивок теенза тя работать колга аф корхни кадозешколань ремонтть сьоксеньди, мзярда ушеды од учебнай кизось.

Рыбкинанъ р-н, Сомазлей веле.

## РАЙОННАЯ КОМСОМОЛЬСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ

Августть 30-це шистонза Рузавкаса панжевсь районнай комсомольская конференция. Конференцияв састъ 83 комсомолец — делегатт.

ВЛКСМ-нь райкомть секретаренц Титов ялгать докладстонзаняевн, што районца политтофнемась сязьф. Комсомолецне пионерхнень йоткса мезевок аф работайхть. Комсомольская первичная организациятне од ломатътнень йоткса культмассовой работа аф мольтхить. ВЛКСМ-нь райкомсь первичнай комсомольская организациятнень работаснонды лездсь пяк кальдявста. Вера Купцова, Рузавка.

## ТОНАФНЕМА КИЗОТЬ ВАСЬФТЕЗЬ АПАК АНОКЛАК

Сире Теризморга велень афподнай средняя школаса аш учебнай пособият. Ученикнень улихть учебнай пособиясна, но тахт и разнай кизоль. Ня учебникнень коряс тонафнемс аш кода.

Тяда башка, школоти апаг так эрявикс ремонт.

Исов.

Шайгованъ р-н.

ский Союзу. Теенза макссевич задания тонафнемс Советский Союза обставокать, нежетькшнемс кода болгарин Димитров ялгать малас, и тиёмс террористический акт. Павловсь, самок Советский Союзу, аф лама пинге ульсь Москва, васьфнесъ Димитров ялгать мархта, но ся пингть обстановкась теенза шорьсесъ разведкатъ заданиянц пашкодематты. Сон йотась Ленинграду, коса связался троцкистский террористический организациять мархта. Болгарский террористне лама пинге энялькшнестъ Димитров ялгати, штобасон тиель международнай положений колга Ленинградса доклад. Докладта меле синь йорастъ Димитров ялгать тердемс ужнама (тянь ингса квартирасна синь ульсь ни аноклаф), штоба тоса тиёмс террористический акт, а сядя меле воргьодемс границать тона ширес. Сембе ульсь аноклаф. Фкя иностраннай государствань консульствась должен ульсь снабдить убийцать докуменца и визаса, штоба сон мог воргьодемс границать тона ширес. Тянь азондозе террорист Павловсь, мзярда ульсь сон арестовандаф. Вов теенъ пример, кода иностраннай фашистский разведкатне марса троцкисттнень-террористтнень мархта ао-



## ПОЛИТИЧЕСКАЯ БЕСПЕЧНОСТЬ И БЛАГОДУШИЯТЪ ВРЕДНОСТЕНЦ КОЛГА

ВЛКСМ-нь обкомти, Теньгуше- вань ВЛКСМ-нь райкомти и „Эр- аян коммуна“ газетатъ редак- цияцты, Теньгушевский райОНО-са и Сакаевский НСШ-са троцкист- ско-бухаринский гнездатъ колга ла- ма тревожной сигнахт ульсь пачфтьфт.

Обкомсь и райкомсь создазъ вре- дительский и контрреволюционный деятельностьснот Туваевъ, Ба- биниъ, Бабинатъ, Базановатъ, Слу- хановатъ и сннь пособникснот, замаскированный двурешникнень Алямский, Зверковатъ, Тарнае- ватъ и Десиноватъ, но обкомъ и райкомъ политический ротозейст- васнот снотда нят отъявленный вракне ламос илтикшность атак разоблачандак, а сннь пособникснот тачимс атак разоблачандакт.

Народонь вракне Звездинъ и Ивановъ велькоронь замекать „Враги народа орудут в школе“ кяшезъ.

Ульсь тяфтама случайхт, мээр- да обкомонь секретарьхне, об- комъ бюросонза наставали сннь ниса, штоба троцкистка Баби- на-ти контрреволюционный тевонзон ниса максомс выговор.

Зверковатъ антипартийный выс- туплениязон колга обкомсь тя- чимс кодамовок организационный выводт ашезъ тий.

Райкомъ политучебань отде- лонц заведующаец Тарнаевъ, троцкистка Бабинатъ кяшендезень вражеский работань действиязон. Тяда башка, Тарнаевъ успокаивает райкомонь работникнень, бта на- родонь вракне сембе-ни разобла- ченныйхт и ст. тов.

Кие тя Тарнаевъ?—троцкистско- бухаринский наксада двурешник, конач лиядкшнот атак разоблача- нда. Тарнаевъ районца комсо- мольский политшколатнень рабо- таснот сязень. Сон кемоста кир- дезе ширенц буржуазный национа- лиссть Фенинть.

Райкомъ работань стильсонза семейственность. Содамок, што Тарнаевъ разгильдяичает, рай- комъ бюросъ тя отребятъ рабо- танц лангс ваны безразличнаста.

Мес бди араси аф шарькедеви- ста. Комсомолонь райкомъ сек- ретарец Фирцев ялгасъ Тарнаевъ тачимс лувондсы, цебарь работни- кокс. А вдь Фирцев алгати ульсь пачфтьфт сигнахт Тарнаевъ те- вонзон колга.

Улихт тяфтама возмутительный факт. НСШ-са педагогоск рабо- тай П.П. Десиновъ, конач кирьдс- кеме соткс Бабинатъ, Рузановъ и лия народонь вракнень мархта. Сон, работамок школань комсо- мольский организацияс комсо- рокс, кяшендезень Бабинатъ тро- цкистский тевонзон. Марса пропо- ведовали школаса изытай литера- тураста пропаганда, марса органи- зовандакшность пьянай вечерин- кат, коса тиендсть коварный плант, марса макссестъ фашист- ский агенттиенди подписка. Сон злоумышленно комсомольский пу- ромксса ашезъ путне кизефкс троцкистско-бухаринский наймит- тнень колга.

Тя троцкистский приспешникс- тачимс атак разоблачандак. Сон тини комсомольский билетъ эшкс- са кяшезе эсь коварный шаманц.

Мон аф содаса, мезе араси тиес- райкомсь вярэ аф троцкистско- бухаринский наксада двурешник- нень лангс. Но содаса, што рай- комсь сннь вражеский действияс- нон содасыне.

Эриви нингя вестъ азомс, што народонь вракне Ивановъ и Зве- динъ Теньгушевский районца троцкистско-бухаринский группатъ расследовандам кучсезъ об- комонь аф благонадежный работни- кнень. Гадиная Ивановъ кучсезе эсь подсобниконц Кузьминть, а мекельденъ пингтъ сон максъ ВЛКСМ-нь Теньгушевань райкомти отношения, лоткафтомс следст- виять.

ВЛКСМ-нь обкомти эриви куро- коня варжакстомс Теньгушевань комсомолонь райкомъ работань состоянианц лангс.

Васин.

Теньгушевань р-н.

## Кодема основанияса Матюшкинц путф НСШ-нь диренторкс?

Мон аф содаса кодема основа- нияса Вертелимский НСШ-нь рай- ОНО-сь кучезе директоркс Матю- шинтъ, но лац содасания сонъ проделканзон.

Матюшкинц лувондови ВКП(б) нь членкс. 1928 кизоня сон тонафнесъ Саранск ошень Совпартшколаса. Антипартийный проделканзон инк- са сон ульсь пантьф школаста. Сяда меле сон поступандакшни Вертелимский МТС-в кладовщи- кокс, коса разложил сембе рабо- тать. Тоста сон воргодьсь Ле- нинграду. Аф лама кизода меле сон меки сасъ Вертелиму и эцесъ школань заведующайкс. Сон эсь двурешникский работанц вельде- шксла работатъ калафтозе. Шко- ласа тиендсь склокот, коллектив- ный пьянкат и ст. тов.

Кадомок школатъ произволти, сон основанияфтома поступил Са- ранск ошень рабфаку тонафнема. 1936 кизоня, каникулхнень пинг-

ста „Валда ки“ колхозса вятсь антиколхозная пропаганда. Сонъ антиколхозная пропаганда колга ульсь пачфтьфт кулят ВКП(б)-нь райкомти, но ВКП(б)-нь райкомъ ингольденъ пингонъ секретарец, троцкистс Бажановъ, ваномок, што тя ломаньць теенза ащи по- собникоск, материалъ кяшезе.

Тяaddenъ кизотъ сон меки эцесъ Вертелимонь НСШ нь директоркс. школатъ од учебнай кизоти ашезе анокла. Школаса вальмйтнень, кол- сефт партатне мядондафт.

НСШ-в преподавательхт коч- касъ эсь ближний другонзон и зна- комаензон.

Кодема основанияса РайОНО-сь кемокстазе Матюшкинц НСШ-нь директоркс?

Надьятама, што ВКП(б)-нь рай- комсь ванцы тя директоръ пар- тийностенц и „работанц“.

В-н.

Вертелимский р-н.

— 000 —

## КИТАИСА ВОЕННАИ ДЕЙСТВИЯТНЕ

### Шанхайский фронта положениясь

Лодянь районца (Шанхайский фронта) ожесточенная лама бой- да меле колмошка тьожатъ япо- нский войскачь кружазъ китай- ский войскачне колма ширьде. Япо- нецнень кядьса Лодянь ошть ань- цек восточнай паяксон и ся шос- сейнай кись, конач моли моряти. Ошть маласа колма веленятне— китайский войскачнень кядьсост. Фронтъ тя участксона лама паяксон явшеф японский вой- скачтенди ашесть мольфетв само- стоятельной операций и надьяй- хть аньцек од подкреплениань лангс.

Усунть северо-восточнай шире- сонза тили ащихть китайский кол- ма дивизият. Ветешка тьожань японский войскас потафть мо- рять берягонцы.

Лодянь и Усунть районца ме- кельденъ шитнень ульсь несколько крупной бой. Кафцке ширетне кан- дыхть оцю юмафкс. Усунса педа- пес калафть текстильной-кафта оцю фабрикат.

Японский войскачнень марстонъ лувкссна, конат валхтьф тя пингс Янцзы и Ванпу ляхнень районца лувондови 20 тьожатъ ломаньста.

Иностранная газетанъ коррес- пондентне няфвесаъ оборонанъ китайский плантъ цебарь разобот- канц. Китайский армиянь сембе командирхне действовандахть марса, конач корхтай тяда нягель- денъ методтнень ламода цебарь- гофтомаснот колга, мээрда кита- ский эрь генеральт ульсь сонденъ планот,

(ТАСС)

тафнесазъ эсь кошмарной работа- снот Советский Союза.

Можналь ба няфтемс пая лама факт и кепеткст иностранной раз- ведкатъ коварной методонъ рабо- таснот колга. Кда минь маштоле- мя правильная анализировать фактнень, конат васьфневихть повседневно эряфсонк и работа- сонок, минь лама ба могли пре- дотвратить, штоба иностранная разведкатне и сннь вернай пинес- на, наемная агентсна—троцкист- тне, зинovieвечне и бухаринецне не могли вреднидам и эцесъ ко- дама повсь шельс и вятемс эсь гнуснай, диверсионно-шпионский и террористический работаснот, штоба шарфтомс СССР-ти меки капитализматъ.

Кой-конат арасихть, што сннь ниса, штоба саламс секретнай до- кумент эриви обязательна шовда- ве, голубой али зеленой очкат, клетчатый кепка и всякая тяфта- ма чепухат. А тиендечи тя го- разда проще. Няфтан тяфтама факт. Фкя иностранная фирманъ представителсь сасъ „тевень кол- га“ фкя заводонь директорти.

Директорсь ащи озада шрать ваксса, кода растапа, и пилезон- нолдзень, а немецкий шпионъ сонъ шрастонза эсь кагодонзон мархта таргай секретнейшей до- кумент военной промышленности

колга. Пая лама работник сявонд- сазъ эсь мархтост документтнень куду. Тя преступления. Кудса эряхть тоньценъ, али лия посе- тительхт. Секретнай документне, конат представляют государствен- ный тайна, должны улемс аф квар- тиратъ пределсонза. Американецне, конат работайхть военной заводса али промышленностьса, конач со- ставляет кодема нибудь тайна, ко- да правила, мээрдонга кагодт марх- тост аф каннихть, и кода правила аф кирьдихть портфельхт. Мээр- да мон 8-шка кизода инголе тьян колга содайне, стания жа сявиня эстиян правилас портфель аф кирьдемс. И сон теень аказался аф эривикоскс. Секретнай тефнень ванфтомаснот колга тейнек эриви ламонди тонадомс и тонафтомс эсь приценъ ваномс ня вещатнень лангс пая серьезнайста. Тя в зна- чительной степени усложнит Со- ветский Союзъ лютый врагонзон работаснот.

Знакомондамок шпиононъ куче- манъ и вербовканъ кой-кона при- емтнень мархта и сннь коварной работаснот мархта, минь должент- тама аф валса, а тевса кепедемс эсь бдительностенькенъ, машфтомс ломатътненьди и работникненьди легковериять и благодушиять. Эриви маштомс фактнень анали- зировандамост, маштомс отличать

вредительствать обычный неплат- катнень эзда. Эриви строгайста ва- номс и ванфтомс государственной и военной тайнахть. Содамс, што врагс, шпионъ, диверсанъ жад- найста кулхонтокшнот балтуттнень- ди и кунцесыйне сннь.

### Троцкистне и правайхне—фашизматъ шпионско диверсионной агентурац

Сталин ялгасъ ВКП(б)-нь ЦК-ть февральский пленумса корхтасъ:

„Современная троцкизмась тя аф политический течения, рабочей класса, а вредителень, диверсан- тонъ, разведчиконъ, шпиононъ, убийцанъ, беспринципный без- ыдейная банда, рабочей классти заклятой врагонъ банда, конат дей- ствовандахть няемас коря ино- странной государственной разведыва- тельной органтненьди.

Тяфтама мекельденъ 7—8 кизот- нень пингста троцкизматъ эволю- циянц неоспоримый результатот.

И минь партийнай ялганькенъ эльбяткссна, кода указывает Ста- лин ялгасъ, ульсь эса, што сннь ашезъ ний троцкизматъ тя эволю- циянц, ашезъ ний, што троцкист- не кунара ни арасть оцю кинь лангстонъ разбойникоск, конат спо- собнайхть любой мерзостъс и га- достъс, шпионажъс и родинанъ- кенди прямой изменникоск. Мож-

Содамок иностранная разведкатъ коварной приемонзон, минь дол- женттама маштомс шпионтнень, диверсантнень, вредительхнень и террористнень шамаста сязень- демс маскатнень и пощадафтома машфнемс сннь.

на смелайста азомс, што междуна- родной буржуазиять историсонза вестеньга нингя империалистичес- кий государстватнень разведканъ генеральной штабсна ашесть по- лучакшне тяфтама удачной аген- тура, кодама сннь получасть троц- кистнень, зинovieвечнень, пра- вайхнень, и минь родинанькенъ лия предателезон ширьде. Тя че- ловеческий родонъ отребятъ вель- де иностранная разведкатне коч- касть шпиононъ, диверсантонъ и убийцанъ целай сеть. „...троцкист- ский вредительхне, кода ломатът партбилет мархта, имеюшайхть доступ минь учреждениянькенъ и организациянькенъ сембе востова- за, оказались находкакс иностран- ный государстватнень разведыва- тельной органснотды“ (Сталин).

(Пец моли)



## Могучай якстерь авиациясь арелясьне СССР-ть рубежензон

Обнаглевшая оцю килангста фашистский разбойникне, конат прокс распоясались, юмафтозь мерань всякая чувстваснон, провоцировандакшнесазь мирть войнань ушедмати, старандайхть юмафтомс миллионт ломаньт, пярьдемс ломанень вяронь ляхт.

Катк содасазь фашистский пираттне, што кда эрявксты, советский народсь, кона вдохновляемая большевиконь партиять и Великой Сталинть мархта, кода фкя стая эсь родинанц ареляма.

Катк содасазь фашисттне, што минь могучай непобедимай авиациянеке кеместа ванфнесыне рубешнень. Сон аф анычек аф нолдай фкавок вражеский самолет минь границаньконь тя бокс, но кармай машфнемост вракнень эскадрильяснон эсь территорияснон лангса.

Катк содасазь фашистский странань руководителхне, што воздухова Москуста сязевок синь столицаснондо модемс ламода сяда маласа, чем синь столицаснон эзда сязевок Москуву модемс.

Летчикнень семьясна, кона эсь Яоткстонза лифць аф фкя десятка Советский Союзонь геройхт, сатсь лама мировой и международной рекордт, сязькозе Арктикаты, лубовой боевой схваткаса ули достойнайкс сталинский доверияти.

**Советский Союзонь Геройсь  
полковниксь В. П. ЧКАЛОВ.**

Горький, сентябрь 3-це шистонза.

## КИНЬДИНЬГЕ АФ УДАЛАЙ СРАФТОМС МИНЬ РОДИНАНЬКЕНЬ МОЩЕНЦ

Величайшая гневса и негодованиясь пашкедсть советский народть седисна, кулемок фашистский пираттнень од чудовищнай злодеянияснон колга, конат ваяфтозь „Тимирязев“ советский теплоходть. Всенароднай возмущениянь вью волна йотась марнек странаты эзга.

—Фашисттне, видимо, юкстазь, што синь имеют теь могучай пролетарский державаты, эсь гневсост грозной 170 миллионт народонц мархта,—сормадыхть эсь резолюциясост Москувонь заводонь рабочайхне.—Катк мяляфтсазь фашистский головоресне, што советский народти ули мезьса арелямс эсь отечестванц. Минь виеньке аф ункставомшка!

—Аф фкя торговой корабль ваяфть германский и итальянский происхождения торпедтне,—корхтави Ленинградса Орджоникидзе лемса заводонь рабочайхнень резолюциясост. Сембе тя—гнуспнай провокациянь фкя цепь, кона шарффт всеобщай мирть сяземанцты, человечестваты од, эсь размеронзон коряс нинге апак марьсек, кровавай войнас таргаманцты.

Митингова тьожатть резолюциятнень и выступлениятнень эса трудяйхне вешихть советский правительстваты ширьде тщательнаста расследовандамс обстоятелстватнень, конатнень эзда ваясь советский пароходсь и призвать порядокс зарвавший фашистский бандиттнень.

(ТАСС).

## Многолюднай рабочаенъ митингт ульсть Москуса Куйбышевть лемса электрокомбинатса, синь эсост ульсь кифкса тьожаньда лама ломань

Фкякс примаф резалюциясост электрокомбинатонь рабочайхне, инженерхне, техникне и служащайхне сормадыхть:

—Фашистский пираттне, видимо, лувонцазь, што синь апак наказак могут нападать советский кораблятнень лангс. Тяфта афлиси! Электрозаводецне увереннайхть, што советский правительствасы самай тщательнаста расследовандасыне сембе обстоятелстватнень, конатнень эзда ульсь ваяффт „Тимирязев“ теплоходсь, и муь пляс бандиттнень лангс воздействиянь эрявикс средстват.

## Шароновать действиянза

Саранск ошень гостиницаса директоркс работай некий Шароновась. Минь аф содасазь кода сон повсь гостиницань директоркс, но сон сембе проделканзон эзда няеви, што сон повсь случайно.

Шароновась гостиницав устроила эсь свитанц Лапшинть, Серовть, Паравниковать, Коробановть, Борискинть, Колязинть и лиятнень. Сон тя свитаты мархта кодама анычек подлостть гостиницаса аф тиенди.

Подходимкась и двурушницасы Шароновась пяк люпштазе критикаты. Сон основанияфтома максси выговорхт, нят работникненьди, конат выявляли сонь безобразиянзон. Аф кунара валхтозень работаста Врагова, Столярова, Акимова, Клемкина, Рыбакова, Мурогова и лия ялгатнень, конат лифнезь лангу Шароновать безобразиянзон. Анычек мзярда вмешался тя тевти контрольной комиссиясь, нят ялгатнень эзда кой-конатне ульсть восстановленнайхть меки работама.

Шароновась наругай мокшетнень и эрзятнень лангса. Сон Ширманкин ялгаты профсоюзной пуромкса обзывала кода повсь, сяс мес Ширманкин ялгасы мокша. Ульсь случай, мзярда фкя стирнять оккорбиндазе стая, што сон вльня йорась покончить эсь прынц самоубийстваса.

Тя семейственностть и понибратстваты вельде Шароновась аф кырдемшка издевалась кой-кона работникнень и работницатнень лангса.

Шароновать безобразиянзон колга кунара ни ульсь сьорматф заявления гостиницань работникнень ширьде. Тя заявления ты подписали 12 ломатъ и максозь Саранск ошень горсоветти. Йотась вете кофт, а результатт ты заявления колга аш. Тя аф случайностть, сяс мес Саранск ошень горсоветсь Шароновать безобразиянзон кяшендсыне.

Кие жа ты Шароновась?—Сон крупной помещиконь стирь, классовой прослойканц инкса пантьф партияста.

Аш кодамовок сомнений, што ты Великодержавнай шовинисткась эцесь гостиницав эсь коварнай целензон инкса.

Приезжай.

## Аш руководства

СССР-нь оборонань кемокстамань займать колга правительстваты декретонц опубликовандамдонза меле Инсарань райононь руководителхне массово-разъяснительнай работаты мольфтеманц нолдазь эсьотям молати.

Райкомсодсь йотафтсь анычек фкя совещания и сянъя йотафгозе формальнаста.

Райисполкомсь анычек кочкси эрь ветьа шиги очередной сводкат, а лия работа кодамовок аф мольфти.

Райфось мезевон ашезь тий сянды, штоба примамс мерат займать размещенианцты.

Тя беспечнай работаты сюнеда август ковь 20-це шинцы самс оборонань займати сьорматфть анычек 4597 ломатъ 205 тьожатъ цалковайс.

Райсберкассасы массово-агитационнай работа аф мольфти. Займати сьорматфомась моли пяк калдываста и кивок кодамовок мяль аф шарфни.

Республиканский организациятненьди эряви шарфомс мяль и максомс Инсарань районти эрявикс лезкс.

Купер.

## Поркинтть безобразиянза

Сире Теризморга велень „17 лет октября“ колхозть правлениянц колхозникненьди цебярста работаснонды аф максси кодамовок условит.

Кепетьксонди: МТФ-нь дояркатыне Беспаловась и Ямашкинась эрь шиня кепсикхть кияксста аф цензурнай валса сьорматф каготкат, конат адресованнайхть синь лемозост. Беспаловась и Ямашкинась ламоксть азонткшнесь колхозонь правленияв МТФ-нь заведующайть Поркинтть безобразиянзон колга, кода сьорматкшнесыне нят сьорматнень, но колхозонь правлениясь синь сигналснонды кодамовок мяль аф шарфни.

Тя издевательский отношениятнень эзда Беспаловась и Ямашкинась кадонсазь эсь работаснон.

И. Исов.  
Ф. Федронин.

Шайговань р-н.

## Украинский музыкальный драматический театрать гастролена

Культурань и отдыхонь паркса, кизонь театраса ушептовихть Украинский музыкально-драматический театрать гастролена Савченко-Львовский театральна художественнай руководстванц ала.

Нахковихть „Мазепась“, „Назар Стодоля“, „Бесталанна“, „Наталка Полтавка“, „Запорожец за Дунаем“, „Вий“, „Цыганка Аза“ и лият.

Театрась обещандай няфтемс цебярста срепетированнай хорхт, кштимат.

Предприятиянь, учреждениянь и учебнай заведенийнь коллективненьди эряви арьсем братский республикаты театранц коллективнаста ваноманц колга.

(М.ТАСС).

## Мзярда примавихть мерат сьоронь расхитительхнень каршес

Малав велень „Валда ян“ колхозса апрель ковь 1937 кизоня ульсть кундафт сьоронь салама вастс Ив. Шавачинь и полевой станонь сторожсь Ф. Борискинц.

Ня колхознай имуществань расхитительхнень лангс максф материал следственной органтненьди, но тячимс следственной органтне синь мархтост мерат ашезь прима. Малав велень колхозникне учихть, мзярда улихть таргафт ответс сьоронь расхитительхне.

А.

Рыбкинань р-н.

## Мес Шейновсь апак таргак ответс

Шайговань р-н. Сире Теризморга велень Буденнаялгаты лемса колхозса 1936 кизоня колхозонь председателкс работась Шейновсь. Колхозса сон вятьсь вредительский работа. Колхознай кассаста сяссь 1215 цалковайхть ярмакт, лама сявоньць кшиса. Шейновсь кырдьсь кемя соткс народонь врагть Бажановть мархта.

Мзярда Шейновть колхозникне валхтозь работаста, сон колхознай ярмакнень ашезь макс, арась спекулянтоск. Сон лама пингя ошень эзда вели укссесь почф и лия тавархт и мишендезень оцю питнеса.

Тяддень кизоть сьоронь урядоматы пингста сон работась 1-це бригадаса, укссесь пулфт. Пулфонь укссематы шовор, Шейновсь юмафть колхознай ваща, кода тичиень шить самс ашезь муь.

Колхознай правлениясь тя разложившай элементть каршес кодамовок мерат ашезь прима.

Надьятама, што ты тевти кярмоди Шайговань райпрокурорсь. Колхозник.

Сьорма редакцияв

## МОПР-нь райкомсь уды

Кельгома редакция!

Минь первичнай комсомольский организацияньке организовандась МОПР-нь ячейка. Председателкс кочкамазь монь.

Тя поручениять мон кармань пашкоткшнемонза пара мяльса. Тяни МОПР-нь ячейкаты сембоцсувасть 62 ломатъ.

Марстовь васеньце пуромксть йотафтоськ августть 18-це шистонза. Тяда меле ульсть йотаффтнингя 3 пуромкст. Нят пуромкссень протоколснон кучине Шайговань районнай МОПР-нь комитетти. Тяда башка сьорматкшнень энялькс, штоба максольхть указаният дальнейшай работаты колга. Но вов йотастть кафта неделят, а МОПР-нь райкомсь ты пингс мезевон ашезь отвеча и кодамовок лезкс аф максси. Тянь сюнеда минь ячейканьке йофсикс аф касы и лоткафтозе эсь работанц. А минь вдь колхозсонь лама од ломаньда, лама комсомолецта, конатнень ули пяк оцю мяльсна работамс МОПР-нь организацияса.

Вас. Каргин.

Шайговань р-н.

Ответ, редакторсь П. ЕЖОВ.

Упол. Главлита № Д—98. Тираж 1800. Заказ № 2956.

г. Саранск, тип. „Кррсный Октябрь“.